

English version  
Version Française  
Deutsche Fassung

Glass containers - Vacuum lug finishes - Part 2: 33 medium - Technical  
Corrigendum 1 (ISO 9100-2:2005/Cor 1:2009)

Récipients en verre - Bagues à crans pour  
bouchage sous vide - Partie 2: 33 medium -  
Rectificatif technique 1 (ISO 9100-  
2:2005/Cor 1:2009)

Glasbehälter - Vakuum-Nockenverschluss-  
Mündung - Teil 2: 33 medium (ISO 9100-  
2:2005/Cor 1:2009)

This corrigendum becomes effective on 15 November 2009 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 15 novembre 2009 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 15. November 2009 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

## **Foreword**

This document (EN ISO 9100-2:2005/AC:2009) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 63 "Glass containers" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 261 "Packaging" the secretariat of which is held by AFNOR.

### **Endorsement notice**

The text of ISO 9100-2:2005/Cor 1:2009 has been approved by CEN as a EN ISO 9100-2:2005/AC:2009 without any modification.



**INTERNATIONAL STANDARD ISO 9100-2:2005**  
**TECHNICAL CORRIGENDUM 1**

Published 2009-11-15

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION • МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ • ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION

**Glass containers — Vacuum lug finishes —**

**Part 2:**  
**33 medium**

**TECHNICAL CORRIGENDUM 1**

*Récipients en verre — Bagues à crans pour bouchage sous vide —*

*Partie 2: 33 medium*

*RECTIFICATIF TECHNIQUE 1*

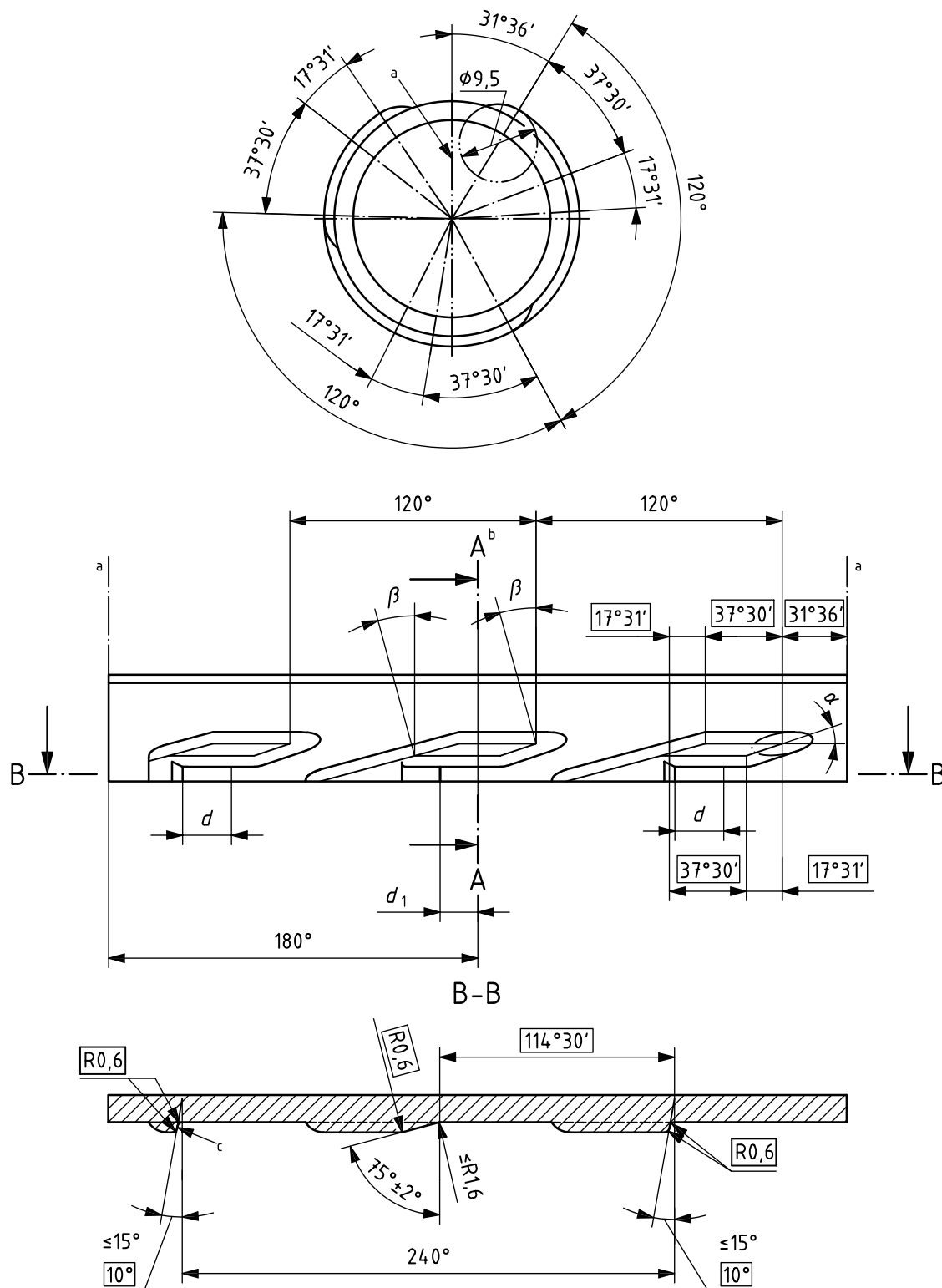
Technical Corrigendum 1 to ISO 9100-2:2005 was prepared by the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 261, *Packaging*, in collaboration with Technical Committee ISO/TC 63, *Glass containers*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

---

*Page 2, Figure 1*

Replace Figure 1 with the following figure. (In the enlarged view section B-B, the arrow for footnote “c” has been moved to the right of the stop face.)

Dimensions in millimetres



a Parting line.

b See Figure 2.

c The stop faces on the leads have a cap stopping function. Thus they shall be sharp-edged and as perpendicular to the E-wall as possible. The radii of the stop faces should be the same as of the mould. A punctual replacement of moulds is necessary to prevent worn contours.

**Figure 1 — Thread construction and enlarged view section B-B**